

ERRATA

DU PREMIER ET DU SECOND VOLUME

PREMIER VOLUME.

Page 8, ligne 41, à la note, *au lieu de* : 40 tonnes de poids utile, *lisez* : 400 tonnes...

SECOND VOLUME.

Page 4, ligne 2, *au lieu de* : ou de les y faire monter à couvert, *lisez* : et de les y faire monter...

Page 43, *au lieu de* : côté de l'arrivée, *lisez* : côté du départ.

Même page, *au lieu de* : côté du départ, *lisez* : côté de l'arrivée.

Page 65, 4^e ligne de la note. *au lieu de* : le tournage, *lisez* : le tonnage.

Page 67, 5^e ligne de la légende, *au lieu de* : halles à marchandises aux grues Armstrong, *lisez* : avec grues Armstrong.

Page 69, *au lieu de* : Gare de Great-Northern, *lisez* : Gare du...

Page 79, ligne 1. *au lieu de* : et de la largeur, *lisez* : et de la longueur.

Même page, 4^e alinéa, *au lieu de* : On peut remplacer les deux voies par une voie unique, *lisez* : les deux voies de garage...

Page 81, ligne 1, *au lieu de* : le bâtiment B et le trottoir T, *lisez* : le bâtiment et le trottoir T.

Même page, ligne 2, *au lieu de* : par la voie V, *lisez* : par la voie montante.

Même page, ligne 4, *au lieu de* : sur la voie de garage V'', *lisez* : sur la voie de garage contiguë au trottoir T.

Même page, ligne 5, *au lieu de* : la voie V', *lisez* : la voie descendante; *au lieu de* : le bâtiment B' et le trottoir T', *lisez* : le bâtiment et le trottoir T'.

Même page, ligne 6, *au lieu de* : la voie V', *lisez* : la voie descendante.

Même page, ligne 8, *au lieu de* : garage V'', *lisez* : de garage contiguë au trottoir T'.

Même page, ligne 9, *au lieu de* : la voie V', *lisez* : la voie descendante.

Page 104, légende de la station de Chelles à remplacer par celle-ci : A Palier, B Escalier, C Vestibule, DEF Salles d'attente, G Billets, H Passage, I Bagages, J Voie, K Chef de gare, L Consigne.

Page 212, ligne 13, *au lieu de* : acier de cémentation, *lisez* : acier corroyé.

Page 214, lignes 17 et 18, *au lieu de* : depuis longtemps, *lisez* : jusqu'à ce jour.

Page 665, titre du chapitre, *au lieu de* : Travail de la locomotion, *lisez* : Travail de la locomotive.